MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
AF30A FORD BROWNSTOWN PARTS
REDISTRIBUTION CENTER
25555 PENNSYLVANIA ROAD
ROMULUS MI 48174
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date:	4044069 / 10/04/2021
Purch. ord. no.:	SC 000000
Purch. ord. Date:	
Supplier's no.:	CJ8NA
Order no. / Date:	30023154 / 01/27/2020
Customer no.:	10007253
Consignee:	30007657
Packager Int. Cons.:	30007219
	05 Service / Ersatzteil
Person in charge:	Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:	

loading station: YC

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 1,666.200 KG Net weight 1,474.200 KG Volumes 14.220 CD3

271829

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500165003KDFO E-Motor Customer article number: AE8Z 7C604 A AE	2,268 PC	1,474.200 KG
900001	PAK-707228 Cartone leve attuatore Ford	3 PC	192 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato)
Expéditeur (nom,adresse,pays)

Magna PT S.p.A.
Via dei ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF — CMR

LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR)

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)

2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato)
Destinatare (nom,adresse,pays)

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom,adresse,pays) **DSV**

3 Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prèvu pour la livrasion de la marchandise
INTERMEDIATE CONSEGNEE
F201C Hollingsworth Logistics Management
14231 W. Warren Ave
Dearborn, MI, 48126, U.S.A.

17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs sucessifs (nom,adresse,pays)

Ort/Lieu **IDEM**

Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu **MODUGNO,**

Land/Pays **ITALY**

Datum/Date: **04.10.2021**

18 Riserve e osservazioni del trasportatore
Rèserves et observations des transporteurs

5 Documenti allegati
Documents annexès
DELIVERY NOTE: 4044069; 4044076; 4044052; 4044053; 4044054; 4044055; 4044056; 4044057; 4044058; 4044059; 4044060; 4044061; 4044062; 4044063; 4044064

AE8Z7C604A	3 Pallets	E-Motor	2268 pcs
CA6Z7515K	3 Pallets	Lever Aktuator 2	672 pcs
AE8Z4026A	1 Carton	Differential Asm.	28 pcs
AE8Z7M101A	11 Carton	Input Speed Sensor1	1584 pcs
AE8Z7H103A	4 Carton	Output Speed Sensor1	576 pcs
AE8Z7G276A	1 Carton	Wiring Harness	23 pcs
AE8Z7J048AB	1 Carton	Double gear Wheel 02	72 pcs
F1FZ7060B	4 Carton	Output Shaft 2 asm	4 pcs
F1FZ72101A	1 Carton	Shim	25 pcs
AE8Z7M000A	1 Carton	Center Sleeve	200 pcs
AE8Z711B	2 Carton	Singel Row Ball Bearing	100 pcs
AE8Z7H150A	1 Carton	Impulse gear	20 pcs
AE8Z7M037B	1 Carton	Needle roller Bearing	100 pcs
AE8Z7M101A	4 Carton	O-Ring	9850 pcs
AE8Z4067J	1 Carton	Shim	25 pcs

10 Nr. di statistica
No. statistique

11 Peso lordo kg.
Poids brut.kg
1618 kg
1026 kg
1 Pallet 156kg

12 Volume m3
Cubage m3

UN-Nr. / Un-No.	Klasse / Classe	Ziffer / Chiffre	Buchstabe / Lettre	(ADR) / (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instructions de l'expediteur (formalités et autres)

GSDB CODE : CJ8NA
DSV : SVF80004649

19 zu zahlen vom:
A payer par:

	Absender / L'expéditeur		Währung / Monnaie		Empfänger / Le Destinataire	
Fracht / Prix de transport						
Ermäßigungen / Réductions -						
Zwischensumme / Solde						
Zuschläge / Suppléments						
Nebengebühren / Frais accessoires / Sonstiges / Divers +						
Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalâ payer						

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement
Trasporto prepagato / Franco
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres

21 Compilato a / Etabilie à **MODUGNO** am / le

22 **Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4**
I-70026 MODUGNO - BARI
(Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de L'èxpediteur)

FIORE
(Firma e timbro del trasportatore)
(Signature et timbre du transporteur)

24 Merce ricevuta — Data
Rèception des marchandises — Date
am
le _____
(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

25 **Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen**

von	bis	km

Paletten-Absender – Expéditeur des palettes / Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes

Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
Euro-Palette				Euro-palette			
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette				Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers

27

	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in kg
Targa motrice		
Targa rimorchio		

Bestätigung des Empfängers

Bestätigung des Fahrers

Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT

FCSD - COLLECTION NOTE

DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80004649

Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management	dock code:	
	14231 W.Warren,Dearborn,MI.48126	ARL:	F201C
	USA		

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681;+390805858471		
Contact eMail:	josef.salenbauch@Magna.com;rocco.martinelli@Magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	04.10.2021	Collection time frame:	8:00-14:00

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by: ☐ Supplier ☑ DSV
Export customs office: ES000812 (Barcelona)

Shipment details **80004649**

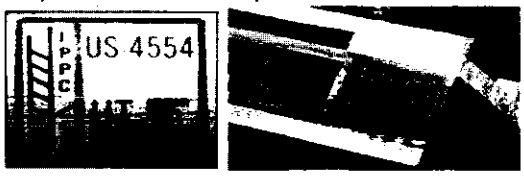
ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units	Packaging Type	Gross Weight
4044069	AE8Z7C604A	2268	120	80	100	3	PALL	1618
4044076	CA6Z7515K	672	120	75	100	3	PALL	1026
4044052	AE8Z 4026 A	1	120	80	90	1	E-Pall	156
4044053	AE8Z 7M101 A	1584						
4044054	AE8Z 7H103 A	576						
4044055	AE8Z 7G276 A	23						
4044056	AE8Z 7J048 B	72						
4044057	F1FZ 7060 B	4						
4044058	F1FZ 7Z101 A	25						
4044059	AE8Z 7M000 A	200						
4044060	AE8Z 7118 B	100						
4044061	AE8Z 7H150 A	20						
4044062	AE8Z 7M037 B	100						
4044063	AE8Z 7B498 A	9850						
4044064	AE8Z 4067 J	25						
					Total	7	Units	2800 kg

Dangerous goods? yes ☐ no ☑

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.

XX - 000
YY

XX represents the ISO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organisation.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.



v1.2